

FAGOR

Componentes de Automoción

Fagor Ederlan, S. Coop.



ALBARAN DE SALIDA / DELIVERY NOTE

Nº albarán : 80483740
Del. Note Nb: 05.02.2020
Del. Date : 05.02.2020Fecha rec: 2000
Rec date : 2000

Destino / To

Cliente : Magna PT S.P.A.
Customer: Magna PT S.P.A.
Dirección: Via dei Ciclamini, 4
Del. address: Via dei Ciclamini, 4

Modugno Bari 70026

Planta : Italia

Center :

Puerta de descarga:
Unloading point :Puesto de consumo : 14249
Point of consumption : 14249

Proveedor / Supplier

Código: 91000014
Code :Dirección: Polígono Kataide
Address :Población: Mondragon 20500
City :País : España
Country :

Transportista/Carrier

Transport number:275455

Razón social : LKW WALTER Internationale
Short name : LKW WALTER InternationaleMatrícula : 4921FDW
Plate Nb :Remolque : QAHV457
Remoc-plate :Unidad transporte: Transp. ind.p. carr.
Del Unit. :

Referencia / Reference	Denominación / Description	Cantidad		Unidad	Embalaje		Bultos	Etiqueta	Cant/Bul	Nº. Pedido	Rec.	Observaciones
		Quantity Delivered	Received		Reference	Reference		Label				
2510630000	CM 2510310463	600		PZA	TBA-501494	TBA-501711	024	15726423/15736123	25	550004316501		
					TBA-501711		144					
					KUEHNE+NAGEL S.R.L.							
					ACCETTAZIONE MERCE							
					Quantità dichiarata							
					Quantità effettiva:							
					Tipo Imballaggio:							
					Quantità Imballi:							
					Conformità alle schede d'imballaggio:							
					Data controllo: 10.2.10							
					Firma							
					PESO NETO TOTAL: 4.710							
					PESO BRUTO TOTAL: 6.250,800							
					Total net weight:							
					Total brut weight:							
					Nº total de palets o contenedores:							
					Total Nb. of palets or containers:							

Observaciones:
Comments :El responsable de la entrega del residuo de envase o envase
usado, para su correcta gestión ambiental, será el poseedor final.Responsability for the correct environmental management of
packaging residue or used packaging material falls with
the final recipient.

Proveedor / Supplier

Recepción / Receiver

Almacén / Warehouse

Transportista / Carrier

FAGOR EDERLAN S. COOP

FAGOR EDERLAN S. COOP

A RELLENAR POR RECEPCION

TO FILL BY THE RECEIVER

Inscrita en el Registro Mercantil de Guipúzcoa, Tomo n.º 1 del Libro de Cooperativas, Folio N.º 167, Hoja N.º 18, inscripción 1.ª - C.I.F. ES/F/20026292

Fagor Ederlan

Fagor Ederlan, S. Co

Polígono Kataide 20500 Mondragon ES España

Telef: 943-719000

Telef. Direc: 943719095

Telef. Alm: 943739338

Contacto MARIMAR E-Mail: m.arevalo@fagoredlerlan.es

Fecha Creacion: 04/02/2020

Numero Transporte 275455

FECHA DE ENTREGA: 00/00/0000

RUTA:

FECHA DE CARGA: 05/02/2020

DESTINO CLIENTE: 0000032025, Magna PT S.p.A., Modugno Bari

LKW WALTER Internationale - - garavello@lkw-walter.com - +43 5 77774544 - - garavello@lkw-walter.com - +43 5 77774544

Plan Entregas	Material	Ref. Cliente	Bultos	Piezas	Peso	Embalaje	Nota Ext.	Est.	Albaran
40003781	3228353	2510630000	16 24	300 478	3125.400	TBA_501494 POWER		T	80483740
40003785	3228355	2510630194	20 24	720 600	9367.200	TBA_501494 POWER			80483741
TOTAL			36	1020	12492.600				
Observaciones:									

3228329,

* 16 192 78

Fecha impresion:

04/02/2020 17:18:57

80483823.

promised to be 55

1 Remitente (nombre, domicilio, país)
Expéditeur (nom, adresse, pays)
Sender (name, address, country)

Fagor Ederlan Koop.E.
Torrebaso Pasealekua, 7
20540 - ESKORIATZA (Gipuzkoa)
NIF EFC-80025292

6 Transportista (nombre, domicilio, país, otras referencias)
Transporteur (nom, adresse, pays, autres références)
Carrier (name, address, country, other references)

DELPA LOGISTICA EUROPA, S.L.
C/I EDUARDO BARRA, N° 6
50009 ZARAGOZA

2 Destinatario (nombre, domicilio, país)
Destinataire (nom, adresse, pays)
Consignee (name, address, country)

Magna P.T.S.p.A.
Via Morandi, 5 - 70037 RUVO DI PUGLIA (BA)

7 Transportista (nombre, domicilio, país, otras referencias)
Transporteur (nom, adresse, pays, autres références)
Carrier (name, address, country, other references)

DELPA LOGISTICA EUROPA, S.L.
C/I EDUARDO BARRA, N° 6
50009 ZARAGOZA

3 Carga de la mercancía / Prise en charge de la marchandise / Taking over the goods:
Lugar / Lieu / Place

ARRABATE

8 Reservas y observaciones del transportista al momento de la toma de posesión de la mercancía
Réserves et observations du transporteur lors de la prise en charge de la marchandise
Carrier's reservations and observations at the time of taking possession of the goods

VIA MORANDI, 5 - 70037 RUVO DI PUGLIA (BA)
AUTOCENTRO CASCIONE ANGELO

4 Entrega de la mercancía / Livraison de la marchandise / Delivery of the goods:
Lugar / Lieu / Place

BARU

9 Documentos entregados al transportista por el remitente
Documents remis au transporteur par l'expéditeur
Documents handed to the carrier by the sender

5 Instrucciones del remitente
Instructions de l'expéditeur
Sender's instructions

80483140
80483823

10 Marcas y números
Marques et numéros
Marks and Nos

11 Número de bultos
Nombre des colis
Number of packages

12 Clase de embalaje
Mode d'emballage
Method of packing

13 Naturaleza de la mercancía
Nature de la marchandise
Nature of the goods

14 Peso bruto, Kg.
Poids brut, Kg.
Gross weight in Kg.

15 Volumen, m.³
Cubage m.³
Volume in m.³

40 contenedores de peso de amb

8.088

Número N.U.
Numéro NU
UN Number

Nombre: ver casilla 13
Nom voir 13
Name see 13

Número de etiqueta
Numéro d'étiquette
Label Number

Grupo de embalaje
Groupe d'emballage
Packing Group

(ADR)*
(ADR)*
(ADR)*

16 Otros acuerdos entre el remitente y el transportista
Conventions particulières entre l'expéditeur et le transporteur
Special agreements between the sender and the carrier

17 A pagar por
A payer par
To be paid by:

Remitente
Expéditeur
Sender

Destinatario
Destinataire
Consignee

18 Otras indicaciones útiles
Autres indications utiles
Other useful particulars

80483140 / 80483823
ARRABATE
70037 RUVO DI PUGLIA (BA)

19 Entrega contra reembolso
Remboursement
Cash-on delivery

20 Este transporte queda sometido, pese a cualquier cláusula contraria, al Convenio regulador del Contrato de Transporte Internacional de Mercaderías por Carretera (CMR)
Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR)
This carriage is subject, notwithstanding any clause to the contrary, to the Convention on the Contract for International Carriage of Goods by Road (CMR)

21 Establecido en
Etabli à
Established in

ARRABATE

el día
le
on

05.02.20

22

ARRABATE

23

Firma o sello del remitente
Signature ou timbre de l'expéditeur
Signature or stamp of the sender

R.M. Fagor Ederlan
S. Coop

Firma o sello del transportista
Signature ou timbre du transporteur
Signature or stamp of the carrier

DELPA LOGISTICA EUROPA, S.L.
C/I EDUARDO BARRA, N° 6
50009 ZARAGOZA

24 Recibo de la mercancía
Marchandises reçues / Goods received

Hora de llegada
Heure d'arrivée
Time of arrival

Hora de salida
Heure de départ
Time of departure

Firma y sello del destinatario
Signature et timbre du destinataire
Signature and stamp of the consignee

Parte no contractual reservada al transportista / Partie non contractuelle réservée au transporteur
Part reserved for the carrier

(ADR)
En caso de mercancías peligrosas, indicar, en la línea inferior de la casilla su número según N.U., para mercancías de clase 1 y 7, requisitos concretos de documentación según ADR, capítulo 5, número de etiqueta y grupo de embalaje.
En cas de marchandises dangereuses indiquer, à la dernière ligne du cadre, Numéro ONU, Marchandises des classes 1 et 7, voir demande spéciale dans ADR, Chapitre 5, Numéro d'étiquette et Groupe d'emballage.
In case of dangerous goods mention the last line of the column: UN number, Goods from class 1 and 7, see special documentation demands in ADR, Part 5, The label number and Packing Group.

0019707